

Minősítés törővel!
BM-33-2/9/2004
.....sz. rend. alapján

№ 013

2003-11-17

.....
alíírás

**A BM ORSZÁGOS RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG
KÜLFÖLDIEKET ELLENŐRZŐ OSZTÁLY
VEZETŐJÉNEK
1/1987. számú
INTÉZKEDÉSE**

Budapest, 1987. évi szeptember 1-jén.



22. d.
45-9/24/87.

Szám: 50—80/1/1987.

Minősítés törölve!

BM - 23 - 2/9 / 2009
.....sz rend. alapján

2003 - 11 - 17

.....
aláírás

**A BM ORSZÁGOS RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG
KÜLFÖLDIEKET ELLENŐRZŐ OSZTÁLY
VEZETŐJÉNEK
1/1987. számú
INTÉZKEDÉSE**

**a vízumkiadás, valamint a külföldiek be- és kiléptetésének
egyes szabályairól
a BM Határőrség Forgalom Ellenőrző Pontjain**

Budapest, 1987. évi szeptember 1-jén.

A külföldiek magyarországi tartózkodásáról szóló jogszabályokkal összhangban a 24/1982. BM számú utasítás 107. pontjában kapott felhatalmazás alapján a vízumkiadással, valamint a külföldiek be- és kiléptetésével kapcsolatos feladatok egységes végrehajtása érdekében a BM Határőrség Országos Parancsnokság Határforgalmi Osztály vezetőjével egyetértésben kiadom az alábbi

i n t é z k e d é s t :

I.

ÁLTALÁNOS RÉSZ

1. A 7/1982. (VIII. 26.) BM számú rendelet 2. §-ának d) pontja alkalmazásában a vízumkiadásra jogosult Forgalom Ellenőrző Pontokat (a továbbiakban: FEP) az intézkedés 1. sz. melléklete tartalmazza. A mellékleten felsorolt FEP-ek a nap bármely szakában kötelesek vízumot adni.
2. A FEP-eken a vízumkiadásra feljogosítottak vízumot adhatnak:
 - a) magáncélból egyszeri, kétszeri vagy többszöri beutazásra, illetve egyszeri, kétszeri vagy többszöri átutazásra;

- b) hivatalos célból egyszeri, kétszeri vagy többszöri beutazásra, valamint egyszeri, kétszeri vagy többszöri átutazásra.
3. A vízumban legfeljebb 30 napi magyarországi tartózkodásra lehet engedélyt adni.
 4. Az egyszeri be- vagy átutazó vízum csak azonnali beutazásra adható ki.
 5. A külföldi a vízum érvényességi idején belül beléphet és a vízumban megjelölt ideig tartózkodhat az ország területén.
 6. A külföldinek a magyarországi tartózkodáshoz megfelelő anyagi fedezettel kell rendelkeznie, amit a vízum kiadásakor, illetve a beutazáskor — együttműködve a vám- és pénzügyőri szervekkel — ellenőrizni kell. **Anyagi fedezettel nem rendelkező külföldi részére vízumot kiadni, illetve az ilyen külföldit beléptetni nem lehet.**

II.

A VÍZUMKIADÁSSAL KAPCSOLATOS TILTÓ ÉS KORLÁTOZÓ RENDELKEZÉSEK

7. Vízum nem adható annak a külföldinek, aki:
 - a) tiltónévjegyzéken vagy pótlistán szerepel;
 - b) a NATO katonai tömb központi szervei hivatásos állományának tagja;
 - c) az MNK államhatárát engedély nélkül, vagy meg nem engedett módon lépte át, illetve a külföldre utazás és a külföldön tartózkodás szabályainak kijátszásával külföldön maradt és a külföldre távozása óta öt év még nem telt el. (Amennyiben az 5 év már eltelt, és egyéb kizáró ok nincs, saját hatáskörében kiadható a vízum.);
 - d) a NATO tagállamok hadseregeinek tiszti és altiszti állományába tartozik, kivéve ha turista csoporttal kíván be- vagy átutazni és más szocialista ország beutazási engedélyével már rendelkezik;
 - e) chilei, dél-afrikai, dél-koreai, tajvani útlevéllel rendelkezik;
 - f) az 1951-es genfi konvenció útlevéllel rendelkezik;
 - g) USA hontalan útlevéllel (Permit to Reenter The United States) rendelkezik;
 - h) hontalan útlevéllel rendelkezik és útlevelének érvényességi ideje a vízumkérelemtől számított 3 hónapon belül lejár, illetve állandó lakhelyére visszatérésre nem jogosít;
 - i) olyan útlevéllel rendelkezik, amelyben a KEO „KIUTA-SÍTOM” bélyegzőlenyomat szerepel;

- j) olyan útlevelemmel rendelkezik, amelyben „Tartózkodási engedélyét megvonom” bélyegzőlenyomat szerepel és a tartózkodási engedély megvonásától számított 1 év még nem telt el;
- k) letelepedés céljából kíván beutazni;
- l) olyan útlevelemmel rendelkezik, amely az MNK területére nincs kiterjesztve;
- m) olyan útlevelemmel rendelkezik, amely hamis, hamisított, rongált vagy a benne levő fénykép személyazonosításra nem alkalmas;
- n) olyan útlevelemmel rendelkezik, amelyben az útlevelem érvényességére és a tulajdonosára vonatkozó adatok latin betűvel nincsenek feltüntetve;
- o) olyan NSZK útlevelemmel rendelkezik, amelyet Nyugat-Berlinben állítottak ki, illetve hosszabbítottak meg;
- p) bangladesi, egyiptomi, indiai, iraki, iráni, jemeni, jemeni NDK, jordán, kuwaiti, libanoni, libiai, marokkói, pakisztáni, sri-lankai, szaúd-arábiai, szíriai, szudáni és tunéziai állampolgár, valamint ezen államok által kiadott hontalan útlevelemmel utazók részére magáncélból (turista, látogató). A felsorolt országok és Algéria által a palesztinok részére kiállított menekült és hontalan útlevelembe.

8. A magáncélból egyénileg beutazó **török** állampolgárok részére legfeljebb 15 napra adható **beutazó** vízum, ha rendelkezik 300 dollárral vagy annak megfelelő konvertibilis valutával, a tovább- vagy visszautazásra jogosító menetjeggyel, és a szükséges vízumokkal. Menetjegy hiányában további 300 dollár bemutatását kell megkövetelni.

Egyszeri **átutazó** vízum akkor adható ki, amennyiben rendelkezik a menetjeggyel, a célország és a közbeeső országok vízumával vagy a célország tartózkodási engedélyével és 300 dollárral. Amennyiben az általa megjelölt célország viszonylatában nem vízumkötelezett, a célország tartózkodási vagy munkavállalási engedélyével kell rendelkeznie.

Török állampolgárok részére kétszeri vagy többszöri be- vagy átutazó vízum nem adható. Kivételt képeznek a kamionvezetők és a segédvezetők.

A korlátozás nem vonatkozik a hivatalos célból utazókra (meghívólevéllel rendelkezőkre).

9. Nem adható vízum továbbá annak a külföldinek, aki a FEP-en garázda magatartást tanúsít, erősen ittas, kábítószer használata alatt áll, fertőző beteg, vagy öltözete, megjelenése a közérkölcst sérti.
10. Ha a külföldi nem rendelkezik a beutazáshoz szükséges feltételekkel, (anyagi fedezet, a tovább- vagy visszautazáshoz szükséges menetjegy, célvízum, közbeeső országok átutazó vízuma, stb.) kivételesen méltányos esetben a FEP parancsnoka vagy helyettese javaslatot tehet az Igazgatásrendészeti

Csoportfőnökség Ügyeletének (a továbbiakban: Ügyelet) a vízum kadásának engedélyezésére.

11. Ha a külföldi vízumkérelme elutasításra került, az általa kitöltött vízumkérő nyomtatvány részére nem adható vissza. A vízumkérelem elutasítását indokolni nem kell, ellene felbevezetésnek helye nincs. A külföldivel közölhető, hogy vízumkérelme elutasításával kapcsolatban a külképviseleten felülvizsgálati kérelmet nyújthat be. A beutazólap jobb felső sarkába az „ELUTASÍTVÁ” bélyegzőlenyomatot kell elhelyezni.

III.

A VÍZUMKIADÁS SZABÁLYAI ÉS GYAKORLATI VÉGREHAJTÁSA

12. A vízumkérelem csak akkor fogadható el, ha a külföldi a vízumkérő nyomtatványt hiánytalanul, pontosan, olvashatóan, írógéppel, vagy latin nyomtatott betűkkel tölti ki és a vízumkérelemhez mellékelt fényképek személyazonosításra alkalmasak. Az arab országok állampolgárainál meg kell követelni, hogy a vízumkérő nyomtatványon a nevüket az útlevelelben szereplő sorrendnek megfelelően tüntessék fel, a vízumkérdőív „anyja leánykori neve” rovat kitöltését nem kell megkövetelni. Fénymásolt vízumkérdőív garnitúrák nem fogadhatók el!
13. A vízum érvényességi idejét úgy kell meghatározni, hogy a vízum érvényességi idejének lejártá legalább 10 nappal megelőzze az útlevelel érvényességi idejének lejártát. Indokolt esetben az ügyelet ez alól felmentést adhat.

Azoknak a külföldieknek, akiknek a Magyar Népköztársaságban nincs külképviseletük, vízum csak úgy adható, hogy az útlevelel érvényességi ideje a vízum érvényességi idejét 3 hónappal meghaladja.

14. A határátkelőhelyen kiadható vízum fajtái:

- a) **Hivatalos vízum:** (jelzése: 9) adható annak a külföldinek, aki az arra feljogosított szerv által kiállított meghívólevéllel rendelkezik. Egyszeri hivatalos vízum adható annak a külföldinek is, aki meghívólevéllel nem rendelkezik, de a beutazásának hivatalos célját a külföldi egyéb módon — távirat, hivatalos levél stb. — igazolja. Egyszeri vízum a meghívólevélben feltüntetett időre, de legfeljebb 30 napi tartózkodásra adható.

Amennyiben a meghívólevél többszöri be- vagy átutazásra vonatkozik, a vízum érvényességi ideje legfeljebb 1 év lehet. A kétszeri vízum érvényességi ideje 6 hónap.

A meghívólevelet a vízumdíj-nyugtával együtt külön kell tárolni és a kiadástól számított egy évig meg kell őrizni. Egy év eltelte után a TUK szabályai szerint meg kell semmisíteni.

Ha a nem szocialista ország sajtó, propagandaszervének munkatársa (újságíró, rádió, tv, filmriporter) tudósítói minőségben akar beutazni, de nem rendelkezik a magyar hivatalos szervek meghívólevelével, a vízumkiadó értesítse az ügyeletet és a kapott utasítás szerint járjon el.

- b) **Magáncélú vízum:** — egyszeri, kétszeri vagy többszöri — (jelzése: 1, ill. R.) adható annak a külföldinek, aki turizmus, üdülés, gyógykezelés, vadászat, rokonlátogatás, stb. céljából kíván beutazni az országba. (A MAVAD, VADEX, VADKOOP, CIKLÁMEN TOURIST, HUNOR Vadgazdálkodási rendszer által kiadott meghívólevellel vadászat céljából beutazó külföldit magáncélú vízummal kell ellátni.)

Az egyszeri beutazásra érvényes vízum a külföldi által kért, de legfeljebb 30 napi tartózkodásra adható ki. A rokonlátogatás céljából kiadott vízum jelzése: R. A rokonlátogatás céljából beutazni szándékozó külföldinek a vízumkérő nyomtatvány 12. rovatába fel kell tüntetni a meglátogatni kívánt személy nevét és pontos lakcímét. Egyéb esetekben e rovat kitöltését nem kell megkövetelni.

- c) **Átutazó vízum:** egyszeri, kétszeri vagy többszöri — (jelzése: 2) adható annak a külföldinek, aki úticélját az MNK-n keresztül kívánja elérni. Az átutazó vízum 48 órai tartózkodásra jogosít.

A kétszeri be- vagy átutazó vízumhoz két garnitúra — fényképpel ellátott és olvashatóan kitöltött — vízumkérő nyomtatványt kell leadni és két vízumdíjat kell lerovatni. A kétszeri vízum érvényességi ideje 6 hónap.

A többszöri be- vagy átutazásra jogosító vízum legfeljebb 1 évi érvényességgel adható ki.

15. A külföldinek a vízumkérelemhez mellékelni kell a vízumdíj befizetését igazoló nyugtát, melyet 1 évi tárolás után meg kell semmisíteni.
16. A vízumkérelem engedélyezése esetén a vízumkiadó a külföldi útlevelének soron következő üres oldal közepére helyezze el a vízumbélyegző lenyomatot, azt értelemszerűen töltsse ki és írja alá.
17. A szülő vagy törvényes képviselő útlevelébe bejegyzett és vele együtt utazó 14 éven aluli gyermeknek vízumot nem kell kiadni. A gyermek utónevét és születési évét a szülő vízuma mellé, valamint a be- és kiutazólap jobb felső részén fel kell tüntetni. A szülő útlevelében szereplő gyermek a szülő útlevelével önállóan nem utazhat, részére vízum sem adható.

A szülő vagy törvényes képviselő útlevelébe bejegyzett 14 éven felüli gyermek vízumkötelezett. Fényképpel ellátott vízumkérő nyomtatványt kell kitölteni, a vízum számát a szülő vízumába kell beírni. Amennyiben a kiskorú önálló útlevellel rendelkezik, csak 6 éves kortól kell a fényképet megkövetelni.

18. A külföldinek többszöri vízum esetén is egy garnitúra vízumkérő nyomtatványt kell kitölteni és 2 db fényképet kell mellékelni.
19. Amennyiben a Magyar Népköztársaság területére be- vagy azon átutazni kívánó kamionvezető (szállítmánykísérő) nem rendelkezik a vízumkérelemhez szükséges fényképpel és azok elkészítésére a határátkelőhelyen nincs lehetőség, a vízum fénykép nélkül is kiadható. Ebben az esetben a fénykép helyére a FEP körbélyegzőjét és „E” (engedély) jelzést el kell helyezni.
20. A különlapos vízumot az erre a célra rendszeresített nyomtatványon kell kiadni:
 - a) Berlin nyugati szektorai állandó lakosainak személyi igazolványához (zöld színű „Personalausweis”);
 - b) a KEO vezetőjének külön utasítására vagy engedélyével;
 - c) a külföldi kérelmére.

A vízumlap 2. oldalára vegytintás tollal rá kell írni az útlevel számát és típusát.

A vízumdíjszelvényre a vízumkiadó írja fel a kiadott vízumlap nyomdai sorozatszámát.

IV.

A KÜLFÖLDIEK BE- ÉS KILÉPTETÉSÉVEL KAPCSOLATOS EGYES FELADATOK

21. Az átléptető bélyegzőlenyomatot az útlevelben a vízum mellé kell elhelyezni úgy, hogy az érintse a vízumot, de ne takarja az abban szereplő bejegyzéseket. A be- és kiutazólapon (adatlapon) a bélyegzőlenyomatot a kijelölt helyre kell elhelyezni úgy, hogy pontosan meg lehessen állapítani a belépés helyét és idejét. A fényképre és szöveges részre bélyegezni tilos (csak a beutazólapon).

A többszöri be- vagy átutazó vízum a kiadástól számított legfeljebb egy évig korlátlan számú be- illetve átutazásra jogosít. Első alkalommal a fényképpel ellátott vízumkérő nyomtatvánnyal léptethető be és ki, a továbbiakban előreszámozott adatlappal kell ellátni, az adatlap számsorát az eredeti vízumszám végződésével kell kiegészíteni.
22. Az útlevel és mellékleteinek ellenőrzése és lebélyegzése után a beutazólapot a külfölditől be kell vonni, a kiutazólapot az útlevellel együtt vissza kell adni a külföldinek.
23. A beutazólap (adatlap „be” példánya) 3 napig a határátkelőhelyen marad, az esetleges ellenőrzés, adatjelentés és a szükséges javítások elvégzése céljából, majd a KEO-nak kell megküldeni. Ahol számítógép vagy terminál működik, ott a

beutazó- és adatlapokat a belépés napját követő napon kell a KEO-ba felterjeszteni. A beutazólap (adatlap) a KEO vezetőjének engedélye nélkül más szervnek nem adható ki.

24. Az útlvélkezelő kilépéskor ellenőrizze, hogy a külföldi eleget tett-e a lakcímbjelentési kötelezettségének, a Magyar Népköztársaságban eltöltött idő alatt az igénybe vett szálláshelyek fel vannak-e tüntetve, illetve, hogy a vízumban engedélyezett tartózkodási napok túllépése esetén a szükséges tartózkodási engedély hosszabbítással rendelkezik-e. Amennyiben a külföldi lakcímbjelentési kötelezettségének nem tett eleget, vagy a tartózkodásra vonatkozó szabályokat megszegte, az intézkedés 10. számú melléklete szerint kell eljárni. A kereskedelmi jogosítvánnyal rendelkező szállásadónál bejelentkezett külföldi kiutazólapján a szállásadó nyolc számjegyből álló azonosítási számát is el kell fogadni lakcímbjelentkezés igazolására. Az első négy számjegy a helység irányítószáma, a második négy számjegy a szállásadó azonosítási száma.

25. Az útlevelelkezelő kilépéskor a szükséges ellenőrzés és a lebélyegzés után a kiutazólapot (adatlap „ki” példányát) vonja be. Egy hónapi tárolás után — ha egyébként nem szükséges — meg lehet semmisíteni.

26. Ha a külföldi a kiutazólapját vagy az adatlap „ki” példányát elvesztette és ezt a tényt csak a kilépéskor közli, — a beutazás tényének megállapítása céljából — a FEP a belépéstől számított 3 napon belül a beléptető határátkelőhely és az Igazgatásrendészeti Csoportfőnökség Ügyeletével, 3 napon túl az Igazgatásrendészeti Csoportfőnökség Ügyeletével konzultáljon. A külföldi beutazásának, illetve az esetleges visszaélés kizárásának megnyugtató tisztázása után az ügyelet hozzájárulásával a kiutazólap pótolható, a külföldi kiléptethető (azzal a vízumszámmal, amivel belépett).

Amennyiben a külföldi belépése megnyugtatóan nem tisztázható, illetve esetleges visszaélés gyanúja áll fenn, a külföldit a legközelebbi megyei rendőr-főkapitányságra kell irányítani.

27. Nem léptethető be érvényes vízum megléte esetén sem az a külföldi, aki a FEP-en garázda magatartást tanúsít, erősen ittas, kábítószer hatása alatt áll, fertőző beteg, vagy akinek öltözete, megjelenése a közérkölcst sérti.

28. Ha a külképviseleten felvett csoportos vízummal magyar utazási irodák által szervezett turista csoportok jelentkeznek belépésre és rendelkeznek az e célra rendszeresített utaslistával, ellenőrizni kell annak pontos kitöltését.

Amennyiben a külképviseleten felvett csoportos vízummal és az erre a célra rendszeresített utaslistával török csoport jelentkezik belépésre ellenőrizni kell a tovább vagy visszautazás feltételeit (célvízum, a közbeeső országok be- vagy átutazó vízuma, üzemképes jármű vagy menetjegy, valamint a magyarországi tartózkodáshoz szükséges anyagi fedezet) is.

29. NSZK közeleti személyiségek (kormánytisztviselők, bíróságok elnökei, Szövetségi Gyűlés frakcióinak elnökei stb.) külképviseleten felvett vízumok esetében fénykép nélküli be- és kiutazólappal léptethetők át.
30. A letelepedés céljából a külképviseleten felvett vízum esetében a szülő útlevelébe bejegyzett 14 éven aluli gyermek(ek) is vízumkötelezett(ek). Fényképpel ellátott vízumkérő nyomtatvánnyal kell rendelkezniük, beléptetésük is külön-külön történik. (A 6. éven aluli gyermekek fénykép nélkül is beléptethetők!)
31. Ha a Magyar Népköztársaságban akkreditált diplomata útlevéllel rendelkező személy nem rendelkezik be- vagy kiutazólappal (adatlappal) a be- vagy kiléptetések az útlevélben szereplő adatok alapján az útlevélkezelő tölti ki ezeket a nyomtatványokat.
32. Az útlevélkezelő az adatlappal rendelkező külföldi beléptetésekor ellenőrizze, hogy a nyomtatvány be- és ki példányán azonos szám szerepel-e, valamint azt, hogy az adatlapon feltüntetett személyi adatok megegyeznek-e az útlevélben szereplő adatokkal.
33. Amennyiben a volt magyar állampolgár az adatlap 7. rovatában feltünteti a magyar állampolgárságból történt elbocsátás évét, az elbocsátó okirat felmutatását nem kell megkövetelni.
34. Az adatlap kitöltésére kötelezett külföldi szülő, vagy törvényes képviselő útlevelében szereplő 14 éven aluli gyermek(ek) utónevét és születési évét az adatlap jobb felső részén fel kell tüntetni. A 14 éven felüli gyermek részére az adatlapot ki kell tölteni.

V.

A MAGYAR NÉPKÖZTÁRSASÁGGAL KÖTÖTT VÍZUMMENTES EGYEZMÉNY ALAPJÁN TÖRTÉNŐ BEUTAZÁSOK RENDJE

35. A Magyar Népköztársasággal a vízummentes utazás tárgyában egyezményt kötött államok állampolgárai az államhatárt vízum nélkül léphetik át, és az ország területén az egyezményben meghatározott ideig külön engedély nélkül tartózkodhatnak.
36. A szocialista országokkal kötött egyezmények alapján a beutazást az alábbiak szerint kell engedélyezni:
 - a) **Bolgár Népköztársaság állampolgárai:**
Vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Az egyezmény vonatkozik a harmadik országban élő bolgár állampolgárokra is.

b) Csehszlovák Szocialista Köztársaság állampolgárai:

Vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Az egyezmény vonatkozik a harmadik országban élő csehszlovák állampolgárokra is. Beutazásuknál ellenőrizni kell a minimális valutaellátást. A csehszlovák hontalan útlevelemmel rendelkezők, amennyiben turista csoport tagjaként utaznak és a csoportos útlevelemben szerepelnek, vízum nélkül utazhatnak be.

c) Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság állampolgárai:

Vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Az egyezmény vonatkozik a harmadik ország területén élőkre is. Beutazásuknál ellenőrizni kell a kötelező valutabeváltást.

d) Kínai Népköztársaság állampolgárai:

A diplomata, szolgálati, ENSZ útlevelemmel, a hivatalos célból kiadott polgári, illetve csoportos útlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Beutazáskor előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

Az egyéb útlevelemmel beutazó kínai állampolgárok vízumkötelezettek. Beutazáskor vízumkérő nyomtatványt kell kitölteniük, vízumdíjat nem fizetnek, lakcímbejelentésre kötelezettek.

Vízumfelvételre jelentkező kínai állampolgárok részére abban az esetben adható ki legfeljebb 15 napi tartózkodásra jogosító beutazó vízum, amennyiben rendelkeznek a tovább, vagy visszautazáshoz érvényes repülőjeggyel, menetjeggyel, vízumokkal, valamint a magyarországi tartózkodás anyagi fedezeteként legalább 300 USA dollárnak megfelelő konvertibilis valutával.

Átutazó vízum kizárólag célvízum, a közbeeső országok átutazó vízumai, valamint az átutazáshoz szükséges anyagi fedezet, illetve a célországig érvényes menetjegy megléte esetén adható ki.

A harmadik, nem szocialista országban élő kínai állampolgároknak be- vagy átutazó vízum akkor adható ki, ha a fentiekben túl rendelkeznek a tartózkodási állam érvényes ki- és visszautazási engedélyével.

e) Korei Népi Demokratikus Köztársaság állampolgárai:

A diplomata, szolgálati és speciális útlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Beutazáskor előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

A polgári útlevelemmel rendelkezők vízumkötelezettek, de vízumdíjat nem fizetnek, lakcímbejelentésre kötelezettek.

f) Kubai Köztársaság állampolgárai:

Vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. (Adatlapot nem

kell kitölteni.) A harmadik, nem szocialista országban élők vízumkötelezettek, vízumdíjat fizetnek.

g) **Kambodzsai Népi Demokratikus Köztársaság állampolgárai:**

A diplomata, szolgálati és szolgálatosított magánútlevéllel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be, és 90 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük. A polgári útlevéllel rendelkezők vízumkötelezettek, lakcímbejelentésre kötelezettek.

h) **Laoszi Népi Demokratikus Köztársaság állampolgárai:**

A diplomata, szolgálati és szolgálatosított magánútlevéllel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be, és 90 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük. A polgári útlevéllel rendelkezők vízumkötelezettek, lakcímbejelentésre kötelezettek.

i) **Lengyel Népköztársaság állampolgárai:**

Vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Beutazásuknál ellenőrizni kell a minimális valutaellátást. A harmadik, nem szocialista országban élő, konzuli útlevéllel rendelkezők vízumkötelezettek, vízumdíjat fizetnek, lakcímbejelentésre kötelezettek.

j) **Mongol Népköztársaság állampolgárai:**

Vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. A harmadik, nem szocialista ország területén élő mongol állampolgárok vízumkötelezettek, vízumdíjat fizetnek, lakcímbejelentésre kötelezettek.

k) **Német Demokratikus Köztársaság állampolgárai:**

Vízum nélkül utazhatnak be és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. A harmadik, nem szocialista országban élő NDK állampolgárok vízumkötelezettek, kivéve, ha állandó lakóhelyükről hazájukba, illetve onnan állandó lakhelyükre az MNK-n keresztül utaznak. A vízumdíjat konvertibilis valutában fizetik. A vízumkötelezett NDK állampolgárok lakcímbejelentésre kötelezettek.

l) **Román Szocialista Köztársaság állampolgárai:**

Vízum nélkül utazhatnak be és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Az egyezmény vonatkozik a harmadik országban élő konzuli útlevéllel rendelkezőkre is. A konzuli útlevéllel nem szocialista országban élőknek előreszámozott adatlapot kell kitölteniük. Az előreszámozott adatlap számsorát „N”-betűvel kell kiegészíteni, az állampolgársági rovatban pedig fel kell tüntetni annak az országnak a nevét, amelyben a román állampolgár állandó jelleggel él. A jelentőszolgálatban ezen ország állampolgáraként kell szerepeltetni.

m) Szovjetunió állampolgárai:

Vízum nélkül utazhatnak be és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. A konzuli útlevelemmel harmadik országban élők az adott ország állampolgáira vonatkozó szabályok szerint utazhatnak be. Amennyiben az adott ország viszonylatában vízumkötelezettség áll fenn, a beutazó szovjet állampolgárnak a vízumdíjat konvertibilis valutában kell leróni. A vízummentes viszonylatban beutazók (osztrák, finn, máltai, nicaraguai, svéd) adatlapot töltenek ki. Mind a vízumkötelezett, mind az adatlap kitöltésére kötelezett szovjet állampolgároknak a lakcímbejelentés kötelező. A szolgálati célból beutazó szovjet állampolgárok megbízatásuk ideje alatt külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén.

n) Vietnámi Szocialista Köztársaság állampolgárai:

A diplomata, szolgálati, a szolgálati hajós, és szolgálatosított polgári útlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be, és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Előreszámozott adatlapot nem kell kitölteniük. A polgári útlevelemmel magáncélból utazók vízumkötelezettek, vízumdíjat nem fizetnek.

37. A nem szocialista országok forgalmi rendszámával ellátott gépjármű vezetőjeként vagy bérlőjeként utazó szocialista ország állampolgárainak előreszámozott adatlapot kell kitölteni. A szocialista országok vízumfelvételre nem kötelezett állampolgárai a belépéstől számított 30 napig a lakcímbejelentési kötelezettség alól mentesülnek.

38. A nem szocialista országokkal kötött vízummentes egyezmény alapján a beutazást az alábbiak szerint kell engedélyezni:

a) Az Algériai Demokratikus és Népi Köztársaság állampolgárai:

A diplomata útlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be, és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Az MNK-ban működő algériai diplomáciai képviselő tagjai, valamint ezek háztartásában élő családtagok, akik diplomata, vagy szolgálati útlevelemmel rendelkeznek, az első belépésük és az MNK területéről való végleges távozásuk kivételével kihelyezésük egész ideje alatt vízum nélkül utazhatnak, amennyiben felmutatják az MNK Külügyminisztériumának Protokoll Osztálya által kiadott fehér (diplomata) vagy zöld színű (szolgálati útlevelemhez) személyi igazolványt. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

b) A Ciprusi Köztársaság állampolgárai:

A diplomata, szolgálati, speciális útlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

c) Finn Köztársaság állampolgárai:

Vízum nélkül utazhatnak és 90 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

d) A Görög Köztársaság állampolgárai:

A diplomata útlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. A budapesti görög nagykövetség diplomata útlevelemmel rendelkező beosztottai és azok családtagjai első beutazásuk és végleges kiutazásuk alkalmával továbbra is vízumkötelezettek. A további utazásaik alkalmával az érvényes diplomata útlevelemmel és a Külügyminisztérium Protokoll Osztálya által kiadott fehér színű személyi igazolvány együttes felmutatása esetén vízum nélkül léptethetők át. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

e) A Máltai Köztársaság állampolgárai:

A diplomata, szolgálati és magánútlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be. A diplomata és szolgálati útlevelemmel 90 napig, a magánútlevelemmel 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Beutazás esetén előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

f) A Nicaraguai Köztársaság állampolgárai:

A diplomata, a szolgálati vagy hivatalos és a magánútlevelemmel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be, és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

g) Német Szövetségi Köztársaság állampolgárai:

A behajózás céljából érkező vagy kihajózás után külföldre távozó, illetve átutazó hajós és tengerész útlevelemmel rendelkezők és az útlevelembe bejegyzett családtagjai vízum nélkül léptethetők át a határátkelőhelyeken. Az intézkedés vonatkozik az NSZK hajós igazolvánnyal rendelkező és az NSZK hajók személyzeti lajstromában feltüntetett más országok állampolgáira is.

h) Az Osztrák Köztársaság állampolgárai:

Vízum nélkül utazhatnak be, és diplomata útlevelemmel 6 hónapig, szolgálati útlevelemmel 3 hónapig, magánútlevelemmel 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Az osztrák állampolgárok abban az esetben is beléptethetők, ha az útlevelemük lejárt, de az érvényességének lejártától számított öt év még nem telt el. Belépéskor előreszámozott adatlapot kell kitölteni és a jelentőszolgálatban szerepeltetni kell.

Vízum nélkül utazhatnak továbbá azok a nem osztrák állampolgárok, akik az Osztrák Köztársaság által kiadott DONAUSCHIFFER-AUSWEIS (dunai hajós igazolvány)al rendelkeznek és szerepelnek a hajó személyzeti lajstromában.

Vízumkötelezettek:

- azok, akik végleges letelepedés vagy munkavállalás céljából kívánnak beutazni, a vízumot a külképviseleten vehetik fel,
- azok a magyar állampolgárok, akik 1963. március 22-e után hagyták el a Magyar Népköztársaságot, jogellenesen tartózkodnak külföldön és időközben elnyerték az osztrák állampolgárságot.

A határátkelőhelyen kaphatnak vízumot azok, akiknél a külföldre távozás óta 5 év már eltelt. Akiknél az 5 év még nem telt el, csak a külképviseleten kérhetik a vízumot.

i) A svájci állampolgárok:

A budapesti svájci nagykövetség beosztottjai — első beutazást és a végleges kiutazást kivéve — vízum nélkül utazhatnak, amennyiben felmutatják az MNK Külügyminisztériumának Protokoll Osztálya által kiadott fehér (diplomata útlevelhez), illetve zöld (szolgálati útlevelhez) színű személyi igazolványt. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

j) A Svéd Királyság állampolgárai:

A diplomata, szolgálati, magán- és csoportos útlevellel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak be, és 90 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Belépéskor előreszámozott adatlapot kell kitölteniük, és a jelentőszolgálatban szerepeltetni kell.

Vízumkötelezettek továbbra is:

- akik végleges letelepedés vagy munkavállalás céljából kívánnak beutazni, a vízumot a külképviseleten vehetik fel,
- azok a magyar állampolgárok, akik 1963. március 22-e után hagyták el a Magyar Népköztársaságot, jogellenesen tartózkodnak külföldön és időközben elnyerték a svéd állampolgárságot.

A határátkelőhelyen kaphatnak vízumot azok, akiknél a külföldre távozás óta 5 év már eltelt. Akiknél az 5 év még nem telt el, csak a külképviseleten kérhetik a vízumot.

k) A Tunéziai Köztársaság állampolgárai:

A diplomata, szolgálati és speciális útlevellel rendelkezők vízum nélkül utazhatnak és 30 napig külön engedély nélkül tartózkodhatnak az ország területén. Előreszámozott adatlapot kell kitölteniük.

39. Állampolgárságra való tekintet nélkül vízumkötelezett az a külföldi, aki:

- végleges letelepedés céljából kíván beutazni,
- hontalan útlevellel rendelkezik.

JELENTÉSI ÉS FELTERJESZTÉSI KÖTELEZETTSÉGEK

40. A KEO-nak távgépíron jelenteni kell:

- a) a II. fejezet 6/d) alpontja alapján a NATO tagállamok hadseregének tisztje, illetve altisztje számára kiadott vízum esetén a személyek adatait (név, születési hely, év, hó, nap, állampolgárság, foglalkozás, beosztás, rendfokozat, munkahelye, utazás célja);
- b) akinek a beléptetését vagy kiléptetését megtagadták a személyi adatok, az állampolgárság és az elutasítás rövid indokának leírásával, helyének és idejének feltüntetésével;
- c) annak a külföldinek a kilépését, akinek a tartózkodási engedélyét megvonták, illetve akit kiutasítottak (név, állampolgárság, útlevekszám). Az ilyen személyek kiléptetése előtt külön telefoni konzultációt az ügyelettel nem kell folytatni;
- d) a vízumkiadással kapcsolatos minden rendkívüli eseményt távbeszélőn azonnal, azt követően géptávíron.

41. A KEO-nak kell felterjeszteni:

- a) annak a külföldinek a kiutazólapját, akinek a tartózkodási engedélyét megvonták, vagy akit kiutasítottak az ország területéről GAO-nak történt jelentés után (külön borítékban) a borítékon feltüntetve: BM KEO Operatív Nyilvántartó;
- b) azon külföldiek kiutazólapját, akit megbírságoztak a határozati úrlap másodpéldányával együtt, a GAO-nak történt jelentés után;
- c) a vasúti határátkelőhelyekről azon személyek kiutazólapját a magyarországi tartózkodási hely feltüntetésével, akik lakcímbjelentési kötelezettségüknek nem tettek eleget (3—5 nap), vagy az engedélyezett tartózkodási időn túl tartózkodtak (1—3 nappal) és a FEP parancsnok hatáskörében megbírságolásukra nem volt lehetőség (külön borítékban);
- d) az elutasított személyek vízumkérő nyomtatványának mindkét példányát havonként összegyűjtve külön borítékban: BM KEO Operatív Nyilvántartóba);
- e) a vízumkiadással kapcsolatos statisztikai kimutatást az e célra rendszeresített nyomtatványon minden hónap 3-ig;
- f) a vízumkiadók személyében történt változásról szóló jelentést — aláírásjog megszüntetéséről, új vízumkiadó megbízása esetén az aláírásminta 5 példányát mellékelve — a Határforgalmi Osztály útján; (Külön borítékban: BM KEO Operatív Nyilvántartó)
- g) a Budapesten akkreditált diplomaták adatlapját (7-es vízumszám végződésű) be- és ki példányát (külön borítékban);

h) azoknak a külföldieknek a be-, illetve kiutazólapját, akiknek az adatait a jelentőszolgálatban valami miatt nem tudták leadni. A lapok hátoldalán a felterjesztés okát fel kell tüntetni. (Külön borítékban)

VII.

EGYÉB RENDELKEZÉSEK

42. A BM HŐR Budapesti Légi- és Folyami FEP alárendeltségébe tartozó Ferihegyi Nemzetközi Repülőtér és a Nemzetközi Hajóállomás diplomata, szolgálati és udvariassági láttamozási vízumot, valamint városnézési engedélyt az intézkedés mellékletében meghatározottak szerint adhat.
43. A diplomata és szolgálati láttamozású vízum a városnézési engedély kiadásával, a Berlin nyugati szektorainak állandó lakosai részére történő vízumkiadással, a légitársaságok hajózó személyzetének beléptetésével, a nem közforgalmú repülőgépek berepülési engedélyezéséhez szükséges előzetes hozzájárulás megadásával kapcsolatos, az NSZK és francia szervezett turista csoportok beléptetésével, illetve vízumkiadásával, a tiltónévjegyzék kezelésével, valamint a tiltónévjegyzékben szereplő, vagy tiltó kategóriába tartozó külföldiek beléptetésével, a fegyver (és lőszer) kísérő igazolvány kiadásával és nyilvántartásával, a külföldiek rendészetével, valamint a vízumdíjakkal kapcsolatos feladatokat az intézkedés mellékleteiben meghatározottak szerint kell végrehajtani.
44. Ezen intézkedés kiadása napján lép hatályba. Ezzel egyidejűleg a BM ORFK KEO vezetőjének 1/1985. számú intézkedése, valamint az e tárgyban kiadott kapcsolódó rendelkezések hatályukat veszítik. *ab*
45. Az intézkedést az érintett állománynak oktatni kell.

DR. NAGY KÁROLY s. k.,
r. alezredes
KEO vezetője

Készült: 330 példányban.
Kapják: elosztó szerint.

VÍZUMKIADÁSRA JOGOSULT FEP-EK

Budapest — Ferihegy Nemzetközi Repülőtér I., II.	
Budapest — Belgrád-rakpart Nemzetközi Hajóállomás	
Hegyeshalom	Nagylak
Sopron	Gyula
Kópháza	Biharkeresztes — Ártánd
Kőszeg	Csengersima
Bucsu	Záhony
Szentgotthárd — Rábafüzes	Sátoraljaújhely
Bajánsenye	Hidasnémeti — Tornyosnémeti
Rédics	Bánréve
Letenye	Salgótarján
Berzence	Balassagyarmat
Drávaszabolcs	Parassapuszta
Barcs	Komárom
Mohács—Udvar	Győr—Vámosszabadi
Hercegszántó	Rajka
Tompa	
Szeged—Röszke	

A VÍZUM NEMÉT JELZŐ SZÁMOK

Magáncélú vízumok nemét jelző szám

- O = városnézés
- 1 = magáncélú vízum (turizmus, vadászat, üdülés, gyógykezelés)
- R = magáncélú vízum (rokonlátogatás céljából beutazók)
- 4 = magáncélú vízum (diplomata, szolgálati, ENSZ útlevelel beutazók)
- N = konzuli útlevelel nem szocialista országban élő román állampolgárok adatlapszám végződése

Átutazó vízumok nemét jelző szám

- 2 = átutazó vízum
- 3 = átutazó vízum (diplomata, szolgálati, ENSZ útlevelel utazók)

Hivatalos vízumok nemét jelző szám

- 9 = hivatalos vízum
- M = hivatalos vízum (munkavállalás céljából beutazók)
- 6 = hivatalos vízum (diplomata, szolgálati és ENSZ útlevelel beutazók) és udvariassági vízum
- 7 = hivatalos vízum (a Budapesten akkreditált diplomata, szolgálati és ENSZ útlevelel beutazók)
- 5 = KEO és szervei által kiadott (hivatalos és magáncélú) kiutazási engedélyek

Külföldön élő magyarok

- 8 = külföldön élők útlevelel beutazók adatlapszám-végződése
- H = külföldön élők útlevelel és hazatérési igazolvánnyal végleg hazatérők vízumszám-végződése.

VÍZUMDÍJAK

A 7/1982. (VIII. 26.) BM számú rendelet melléklete szerint a vízum díja:

egyszeri be- vagy átutazásra	600,— Ft
többszöri be- vagy átutazásra:	
— magáncélból	3000,— Ft
— hivatalos célból	2000,— Ft
különlapra adott vízum	+ 200,— Ft

A vízumdíjat konvertibilis valutában kell befizetni, a befizetést az IBUSZ vízumdíj-szelvénnel igazolja.

A külföldi kérésére, vízumtelepítés esetén, illetve ha a külföldi útlevele betelt, de még érvényes — 200 Ft-nak megfelelő különdíj ellenében — különlapra ki lehet adni a vízumot. A különlapra adott vízum esetében a vízumbélyegző-lenyomaton az illeték után fel kell tüntetni a + 200 Ft-ot. Pl. egyszeri be vagy átutazó vízum esetén 600 + 200 Ft, kétszeri vízum esetén 1200 + 200 Ft, többszöri be- vagy átutazó vízum esetén 3000 + 200 Ft. A 200 Ft különdíjat is konvertibilis valutában kell befizetni. Erre a célra illetékbélyeget nem szabad felhasználni

A Berlin nyugati szektorainak állandó lakosaitól a külön lapra adott vízumért nem kell különdíjat kérni.

A szocialista országokban állandó jelleggel élő vízumkötelezett külföldiek, valamint a szocialista országok hontalan útleveleivel utazók a vízumdíjat az illető szocialista ország valutájában fizethetik be.

Nem fizetnek vízumdíjat:

- az MSZMP, SZOT, KISZ, DIVSZ, Magyar Nők Országos Tanácsa, Országos Béketanács, Hazafias Népfront meghívására érkező meghívólevéllel rendelkező hivatalos célből beutazók, a Szolidaritási Bizottsághoz és az EüM-hoz államközi egyezmény alapján gyógykezelésre beutazók;
- az albán, indiai, iráni, kínai, koreai NDK és a vietnámi állampolgárok.

TILTÓNÉVJEGYZÉK KEZELÉSÉVEL KAPCSOLATOS FELADATOK

1. A tiltónévjegyzéket és a pótlistát a titkos ügykezelés hatályban levő szabályai szerint kell tárolni, az új kézhezvétele után a régit pedig megsemmisíteni.
2. A tiltónévjegyzéket csak a KEO vezetőjének rendelkezése alapján lehet módosítani.
3. A törlési pótlistán szereplők nevét a pótlista kézhezvételét követően a tiltónévjegyzékből azonnal törölni kell a név és az adatok áthúzásával úgy, hogy azok továbbra is olvashatók maradjanak.
4. Új személyek tiltónévjegyzékbe való vételét a pótlista tartalmazza. A pótlistát a tiltónévjegyzék mellékleteként kell kezelni és a külföldi adatait ebben is ellenőrizni kell.
5. Az arab nemzetiségű személyek adatait a tiltónévjegyzékben minden lehetséges kezdőbetűnél ellenőrizni kell (például: Ahmed Muhamad Sajed adatait az A, M és S kezdőbetűnél). A kettős vezetéknevvel rendelkező külföldi adatait mindkét kezdőbetűnél ellenőrizni kell.
6. Nem kell a tiltónévjegyzékben ellenőrizni annak a külföldinek az adatait, akinek a külképviselet vízumot adott. A külképviseleten felvett vízumot — ezen intézkedésben meghatározottakon kívül — a FEP csak akkor érvénytelenítheti, ha ilyen értelmű határfigyelőztetést rendeltek el a külföldivel szemben, vagy a KEO vezetőjétől, illetve az ügyeletről erre utasítást kapott.
7. Ha a külföldi vízumkérelmét a vízumkiadó azért utasítja el, mert adatai szerepelnek a tiltónévjegyzéken, beutazólapjának hátoldalára „TN-en szerepel” bejegyzést kell tenni.

**A TILTÓNÉVJEGYZÉKBEN SZEREPLŐK BELÉPÉSEKOR
VÉGREHAJTANDÓ FELADATOK**

1. a) A közúti, folyami és légi határátkelőhelyeken belépésre jelentkező személyt vissza kell utasítani és intézkedni kell visszautaztatására.
- b) A vasúti határátkelőhelyen a nemzetközi személyszállító vonattal beutazott személy útlevelébe „az MNK területét 24 órán belül köteles elhagyni” bélyegzőlenyomatot kell elhelyezni.

DIPLOMATA ÉS SZOLGÁLATI LÁTTAMOZÁSÚ VÍZUM KIADÁSA

1. Diplomata, szolgálati és udvariassági láttamozású vízumot csak a BM HŐR Budapesti FEP adhat ki az alábbiak szerint:
 - diplomata vagy szolgálati útlevelemmel rendelkező külföldivel a vízumkiadó közölje, hogy a diplomata és szolgálati vízum kiadása a Külügyminisztérium hatáskörébe tartozik, vízumának megadásához engedélyt kell kérni, ezért várakoznia kell;
 - ellenőrizze a külföldi útlevelemének eredetiségét, területi és időbeni érvényességét, valamint személyi adatait a tiltónévjegyzékben, határfigyelőztetésben és hogy egyéb kizáró ok nem áll-e fenn;
 - az adatok pontos megjelölésével — név, útlevelem típusa, szolgálati beosztása, kihez, milyen célból, mennyi időre kíván beutazni stb. — jelentse beutazási szándékát az ügyeletnek és a kapott utasításnak megfelelően járjon el;
 - a vízum kiadása esetén közölje a külföldivel, hogy vízumának megadása kivételes eset volt, a jövőben vízumfelvételi kérelmével a külképviseletünkhöz forduljon;
 - elutasítás esetén a külföldivel közölje, hogy a határállomáson a Külügyminisztérium hatáskörébe tartozó vízumkiadás nincs.
2. Diplomata, szolgálati és udvariassági láttamozású vízumoknak a Budapesti FEP-re történő telepítésére csak a KEO vezetője, illetve az Ügyelet jogosult.
3. A nem diplomáciai testület hatáskörébe tartozó szolgálati útlevelembe a FEP-ek az általuk adható vízumokat saját hatáskörben kiadhatják.

VÁROSNÉZÉSI ENGEDÉLY KIADÁSA A BUDAPEST FEP-EN

Jelzése: O

1. A BM HŐR Budapesti FEP városnézési engedélyt adhat a Ferihegyi Nemzetközi Repülőtérre és a Belgrád-rakparti Nemzetközi Hajóállomásra érkező azon vízumkötelezett külföldiek részére, akik:
 - a) az MNK területén átutaznak és az idegenforgalmi szervek által szervezett városnézési programon vesznek részt.
 - b) más országban üdülnek és az IBUSZ, vagy más magyar utazási iroda által nappali tartózkodásra szervezett városnézési programon vesznek részt.
2. Tiltónévjegyzékekben szereplő, vagy más kizáró rendelkezés alá eső külföldi városnézési engedélyt nem kaphat. A résztvevőket az 1/a) pont esetében a Budapesti FEP, 1/b) pont esetében a külképviselet priorálja.
3. A Budapesti FEP minden városnézésre beutazót ellenőrizzen a határfigyelőztetett személyekről vezetett nyilvántartásban. Ennek során az általános szabályok szerint kell eljárni.
4. A városnézésen résztvevőkről az idegenforgalmi szerv megbízottjának 2 példányban névjegyzéket, és személyenként előreszámozott adatlapot kell kiállítania. A névjegyzék tartalmazza a személyi adatokat, állampolgárságot és az útlevel számát.
5. Belépéskor az útlevelkezelő az útlevelet, valamint a névjegyzék és adatlap mindkét példányát bélyegezze le. Az adatlap (be) példányát és a névjegyzék egyik példányát vonja be. Az adatlap (ki) példányát, az útlevellel együtt adja vissza a külföldinek, a névjegyzék másodpéldányát pedig az idegenforgalmi szerv magyar megbízottjának. Az adatlap (ki) példányán a beléptető bélyegző fölé helyezze el a VÁROSNÉZÉS bélyegzőlenyomatot.
6. A csoport együtt-tartásáért és a repülőtérre, illetve a hajóállomásra történő visszaszállításáért az idegenforgalmi szerv magyar megbízottja a felelős.
7. A programban résztvevők adatait az adatlap alapján a jelentőszolgálatban szerepeltetni kell.
8. Kilépéskor az útlevelkezelő vonja be az adatlap (ki) példányát, valamint a névjegyzék 2. példányát.
9. A városnézésen résztvevők adatlapjának mindkét példányát — a GAO-nak történt jelentés után — a beutazólapokkal együtt a KEO-nak kell megküldeni.
10. A FEP — határátkelőhely — ügyeletesen soron kívül jelentse, ha a városnézésen résztvevő csoport valamely tagja a csoporttal nem tért vissza. A jelentés tartalmazza a személy nevét, adatait, valamint a csoporttól történt lemaradás okát és körülményeit.
11. A városnézési programban résztvevőknek a 7/1982. (VIII. 26.) BM számú rendelet melléklete alapján személyenként 100 Ft-nak megfelelő díjat kell megfizetni konvertibilis valutában.

VÁROSNÉZÉS

VÁROSNÉZÉSI ENGEDÉLY KIADÁSA A BÉCSI, BUKARESTI ÉS KOLOZSVÁRI KÜLKÉPVISELETEN

A bécsi, bukaresti nagykövetségünk, valamint a kolozsvári főkonzulátusunk, az osztrák, illetve román utazási irodák szervezésében Ausztriában, Romániában tartózkodó turista csoportok magyar szállodákban történő éjszakáztatásának ösztönzésére vízum helyett 72 órás tartózkodásra jogosító „Városnézési engedély”-t adhat ki. A részvételi díj személyenként 100 Ft-nak megfelelő konvertibilis valuta.

A „Városnézési engedély” beszerzése az utazási iroda feladata. Az utazási iroda az utazásban résztvevőkről 2 példányos listát készít és előreszámozott adatlapot tölt ki.

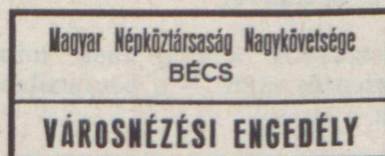
Az utazási iroda a „Városnézési engedély”-t az utazás megkezdése előtt legalább 24 órával a bécsi, bukaresti illetve kolozsvári külképviseleten kérheti. A külképviselet a priorálás elvégzése után a listán, valamint az adatlap be- és ki példányán elhelyezi a „Városnézési engedély” bélyegzőlenyomatot.

Amennyiben a külképviselet előre jelzi a csoport határátkelőhelyre történő érkezésének idejét, a csoportot soron kívül kell átléptetni. A csoport tagjainak adatait a határfigyelőztetésben a határőrség ellenőrzi. Az útlevélező a szükséges ellenőrzés elvégzése után az útlevélezőben, az adatlap be- és ki példányán, valamint a lista mindkét példányán helyezze el a beléptető bélyegzőt. Az útlevelet, az adatlap „KI” példányát az utasnak, a lista 2. sz. példányát a csoport vezetőjének vissza kell adni. Az adatlap „BE” példányát és a lista 1. sz. példányát az útlevélező vonja be és a KEO-ba terjessze fel.

A csoport belépését az adatlap „BE” példánya alapján a GAO felé jelenteni kell.

Kilépéskor — amely a belépéstől eltérő határátkelőhelyen is történhet — az ellenőrzés és átléptetés után az útlevélező a lista 2. sz. példányát vonja be és a KEO-ba terjessze fel. A csoport kilépését a GAO-nak jelenteni kell. Az adatlap „KI” példányát nem kell a KEO-ba felterjeszteni.

A csoporttól lemaradt személyek adatait a FEP géptávirón az ügyeletnek jelentse.



VÍZUMKIADÁS A BERLIN NYUGATI SEKTORAINAK ÁLLANDÓ LAKOSAI RÉSZÉRE

1. Berlin nyugati szektorainak állandó lakosaitól a vízumkérelem benyújtásakor az alábbi okmányokat lehet elfogadni:
 - a) Personalausweis (személyi igazolvány)
 - b) Kinderausweis (kiskorúak igazolványa)
 - c) Fremdenpass (hontalan útlevél)

2. Azt a nyugat-berlini lakost, aki menekült útlevéllel (Reiseausweis) rendelkezik, vízumfelvételre a külképviseletre kell irányítani. Az ilyen útiokmánnyal rendelkező nyugat-berlini lakos a határátkelőhelyen vízumot nem kaphat.

3. Az 1. pontban felsorolt útiokmánnyal rendelkező nyugat-berlini lakos vízumkérelmet a rendszeresített vízumkérő nyomtatványon nyújthat be. A vízumkérő nyomtatvány „állampolgársága” rovatába a vízumkiadó a „Berlin nyugati szektorainak állandó lakosa” bélyegzőlenyomatot helyezze el.
 Az „útlevelének száma” rovatába a Personalausweis (Kinderausweis, Fremdenpass) számát kell beírni.

- A beléptető bélyegző részére szolgáló hely alsó keretvonalára fölé a vízumlap számát kell feltüntetni.

4. Personalausweis-szel, Kinderausweis-szel és a Fremdenpass-szal rendelkező esetében a vízumot kizárólag VÍZUM-lapon lehet kiadni.
 A vízumlap 2. oldalára az „Érvényes a számú útlevéllel” szöveget a rendszeresített vegytintás tollal át kell húzni. A vízumlap 3. oldalára bejegyzett vízum fölé a „Berlin nyugati szektorainak állandó lakosa” bélyegzőlenyomatot kell elhelyezni. A vízum fölé a személy nevét, születési idejét (év, hó, nap) és személyi igazolványának a számát fel kell írni. Kiutazáskor a vízumlapot a kiutazólappal együtt be kell vonni (kivételesen Ferihegy), és a jelentőszolgálattal kapcsolatos feladatok teljesítését követően egy hónap után meg lehet semmisíteni.

5. Nem adható vízum annak a hontalan útlevéllel (Fremdenpass-szal) rendelkező nyugat-berlini lakosnak, akinek útiokmányában nem szerepel a nyugat-berlini hatóságok bélyegzett vagy kézírással bejegyzett visszatérésre jogosító engedélye.

**A KÜLFÖLDIEK RENDÉSZETÉVEL KAPCSOLATOS
SZABÁLYSÉRTÉST ELKÖVETŐK
HELYSZÍNI BÍRSÁGOLÁSA**

1. A szabálysértésekről szóló 1968. évi I. törvény 83. §-a alapján 100—500 Ft-ig terjedő helyszíni bírság szabható ki azzal a külföldivel szemben, aki:
 - a) az engedélyezett időn túl, túltartózkodott (1—3 nappal),
 - b) lakcímbjelentési kötelezettségét 3 napig nem teljesítette.
2. Három napot meghaladó túltartózkodás, illetve lakcímbjelentés elmulasztása esetén a 15/1980. BM számú utasítás 129. pontja alapján, ha az elkövetés körülményeire tekintettel szabálysértési eljárást indokolt lefolytatni, a külföldit az utolsó szálláshely szerint illetékes rendőrkapitányságra kell irányítani.
3. Ha a visszautasítás a külföldinek méltánytalan nehézséget okozna (kisgyermekkel van, öreg, beteg stb.) a három napot meghaladó túltartózkodás vagy lakcímbjelentés elmulasztása esetén is kiszabható helyszíni bírság az ügyelettel történő egyeztetés után.
4. A kiszabott helyszíni bírságot az erre a célra rendszeresített „Határozat helyszíni bírságról” nyomtatványon, illetékbélyegben kell leírni. Az illetékbélyeget a nyomtatvány eredeti példányának jobb felső sarkába kell ragasztani és dátumbélyegzővel érvényteleníteni kell. Az adatok — pontos, olvasható — kitöltése után a bírságolás okát meghatározó 1. vagy 2. pontot alá kell húzni.

A bírságolást röviden indokolni kell, lakcímbjelentés elmulasztása esetén a nyomtatványra a szállásadó nevét és pontos címét is rá kell vezetni.

A helyszínbírságolásról szóló határozatot a vízumkiadónak aláírásával hitelesíteni kell.
5. A határozat másodpéldányát, a helyszínbírságolt személy kiutazólapjával együtt a KEO-nak kell felterjeszteni, a magyar állampolgár elleni szabálysértési eljárás megindítása céljából és az utólagos lakcímbjelentés elvégzése céljából.
6. A megbírságolt személy kérésére a határozat másodpéldányát ki kell adni, és az átadását a kiutazólapon jelezni kell.

FEGYVER (ÉS LŐSZER) KÍSÉRŐ IGAZOLVÁNY KIADÁSA ÉS NYILVÁNTARTÁSA

A 2/1975. (IV. 16.) BM számú rendelet 3. §-ának (2) bekezdése alapján a külföldi az alábbi esetekben kaphat engedélyt lőfegyver (és lőszer) behozatalára, kivitelére, valamint az ország területén történő átszállítására:

1. Vadászat céljából — nem szocialista ország állampolgárának — akkor engedélyezhető a fegyver (lőszer) behozatala, ha rendelkezik a Magyar Vadkereskedelmi Szövetkezeti Vállalat (MAVAD), a Mezőföldi Állami Erdő- és Vadgazdaság (VADEX), a Pegazus Tours (VADCOOP), a HUNOR Vadgazdálkodási és Külkereskedelmi Iroda, valamint a CIKLÁMEN TOURS meghívólevelével és az általa küldött fegyverbehozatali kérdőívvel, amit a kérelmezőnek kell kitölteni.

A szocialista országok állampolgárának valamely — a MAVAD, HUNOR, VADEX, VADCOOP, valamint a CIKLÁMEN TOURS által láttamozott — magyarországi vadásztársaság meghívólevelével, vagy a MAVOSZ hivatalos írásbeli hozzájárulásával, vagy igazolásával kell rendelkeznie.

2. Sportolás céljából külföldi sportegyesületnek, illetve azok tagjainak lőfegyvert (lőszert) Magyarországra behozni és az e célra rendszerezített kísérő igazolványt kiállítani csak akkor lehet, ha az Állami Ifjúsági és Sporthivatal meghívólevelével, illetve magyarországi startengedéllyel rendelkezik.

3. Az ország területén lőfegyvert és lőszert átszállítani, illetve az átszállításra igazolványt kiállítani csak akkor lehet, ha az utazó rendelkezik a fogadó ország beviteli és valamely ország kiviteli engedélyével, valamint sportolás céljából szállított lőfegyverek esetében startengedéllyel, vagy a meghívásra vonatkozó egyéb hivatalos igazolással.

4. A Fegyver (és lőszer) kísérő igazolvány kiadását az útiokmány vízumot tartalmazó oldalán kell feltüntetni.

Vadász- és lőfegyvereken kívül egyéb fegyver vagy lőszer szállítására (pl. önvédelmi fegyver) Fegyver- (és lőszer) kísérő igazolványt kiadni nem lehet.

5. A vadászat céljából beutazni kívánó külföldinek — ha lőfegyvert (lőszert) kíván behozni, illetve az ország területén átszállítani — a „Fegyver- (és lőszer) kísérő igazolvány” kiadásával egyidejűleg 600 Ft-nak megfelelő valutát kell illeték címén befizetni.

Az illeték befizetése alól mentesek az Állami Ifjúsági és Sporthivatal engedélyével vagy meghívására hazánkba utazók.

Az illetékbélyeget a Fegyver- (és lőszer) kísérő igazolvány első oldalának jobb felső sarkába kell ragasztani és dátumbélyegzővel, valamint körbélyegzővel érvényteleníteni kell.

Egy Fegyver- (és lőszer) kísérő igazolványra legfeljebb négy lőfegyver vezethető rá. Ha a külföldi ennél többet kíván behozni, az illetéket igazolványonként kell fizetni.

6. A lőfegyverekre (lőszerekre) kiadott be- illetve átviteli engedélyeket külön, e célra rendszerezített füzetben kell nyilvántartani.

A nyilvántartási füzetnek tartalmaznia kell a be- illetve átutazó személy nevét; születési évét; állampolgárságát; a kiadott engedély sorszámát; a behozott fegyverek számát (lőszer darab számát); a meghívólevelet kiadó hatóság nevét. Átvitel esetén „átutazó”-t kell bejegyezni.

A FRANCIA CSOPORTOK BEUTAZÁSÁNAK SZABÁLYAI

A Francia Köztársaság és a Magyar Népköztársaság Külügyminisztériuma között létrejött megállapodás értelmében a magyar, vagy azzal együttműködő francia utazási iroda, valamint az IBUSZ WIEN szervezésében utazó francia turista csoportok a párizsi, illetve bécsi külképviseletünkön írógéppel egy példányban kitöltött UTASLISTÁ-ra csoportos vízumot vehetnek fel. Az UTASLISTÁ-n csak francia állampolgárok szerepelhetnek.

Az utaslista az alábbi adatokat tartalmazza:

- pozíciószámot,
- az utazást szervező iroda nevét, és címét,
- a magyar fogadó fél nevét,
- a magyarországi tartózkodás idejét (tól-ig),
- a határátlépés helyét, idejét,
- a csoport létszámát,
- az utazásban résztvevők adatait (név, születési hely, idő, állampolgárság, útlevekszám vagy személyi igazolvány szám, vízumszám).

A turista csoportok tagjainak érvényes személyi igazolvánnyal vagy útlevelel, valamint fényképpel ellátott be- és kiutazólappal kell rendelkezniük.

Beutazáskor az útlevelkezelő ellenőrizze, hogy az utaslista adatai meg-egyeznek-e az útlevelek, illetve a személyi igazolványok adataival, valamint ellenőrizze a csoport tagjait a határfigyelőztetésben.

Az ellenőrzés elvégzése után az útlevelkezelő bélyegezze le az utaslistát, valamint a be- és kiutazólapot. Az útlevelkezelő a listáról törölje annak a személynek az adatait, aki a csoporttal nem lépett be, illetve aki a határfigyelőztetésben szerepelt, és a „hiánybélyegzőbe” tüntesse fel az utaslistában bejegyzett sorszámot. A lebélyegzett kiutazólapot és a személyi igazolványt (útlevelet) adja vissza az utasnak, az utaslistát a csoport vezetőjének, a beutazólapot pedig vonja be, a GAO-nak történt jelentés után a többi beutazólappal együtt terjessze fel a KEO-ba. A csoport be- és kiutazáskor csak együtt lépheti át a határt, a be- és kiutazás eltérő határállomáson is történhet.

Kiutazáskor az utaslistát és a kiutazólapot be kell vonni, az utaslistát a hónap végén a KEO-ba kell felterjeszteni, a kiutazólapot saját hatáskörben meg kell semmisíteni.

A francia útlevel, illetve személyi igazolvány elvesztése esetén az útlevel, illetve a személyi igazolvány tulajdonosa csak a budapesti francia nagykövetség által adott hazatérési igazolvánnyal és kiutazási engedéllyel léphet ki.

AZ NSZK TURISTA CSOPORTOK VÍZUMFELVÉTELÉNEK, BE- ÉS KIUTAZÁSÁNAK SZABÁLYAI

1. Vízumkiadás a bonni külképviseleten:

Az NSZK-ban működő vagy NSZK utazási iroda szervezésében utazó legalább 10 főből álló turista csoportok a bonni külképviseletünkön írógéppel egy példányban kitöltött magyar—német nyelvű UTASLISTA-n kollektív vízumot vehetnek fel.

Az UTASLISTA az alábbi adatokat tartalmazza:

- pozíciószámot,
- az utazást szervező iroda nevét és címét,
- a magyar fogadó fél nevét,
- a magyarországi tartózkodás idejét (től-ig),
- a határátlépés helyét, idejét,
- a csoport létszámát,
- az utazásban résztvevők adatait (név, születési hely, idő, állampolgárság, útlevélszám).

A csoportokban NSZK állampolgárokon kívül más állampolgárok is lehetnek, de Berlin nyugati szektorainak állandó lakosai az érvényes szabályoknak megfelelően csak személyi igazolvánnyal utazhatnak. A csoportos vízumkérelem esetén az UTASLISTA-hoz mellékelni kell a csoport tagjainak útevelét, fényképpel ellátott és olvashatóan kitöltött Be- és Kiutazólapot, valamint az egy összegben befizetett — személyenként 200 Ft-nak megfelelő konvertibilis valuta — vízumdíjat. A külképviselet a csoportos vízumot az UTASLISTA-n helyezi el, a csoportból törli azok adatait, akik nem utazhatnak be és lezárja az UTASLISTA-t.

Az NSZK csoportok ellenőrzésének és kezelésének rendje megegyezik a francia csoportokéval.

2. Vízumkiadás a határátkelőhelyen

Az NSZK-ban működő magyar vagy NSZK utazási iroda szervezésében utazó NSZK csoportok a határátkelőhelyeken is felvehetik a vízumot.

Az utazási iroda a nagykövetségen keresztül ellenőrizteti az utazásban résztvevőket. A követség telexen közli a nemkívánatos személyek adatait, amely alapján az utazási iroda törli az utaslistáról a személyek adatait. A csoport vezetője az UTASLISTA-val és a távirattal együtt benyújtja a csoport tagjainak útevelét, a fényképpel ellátott be- és kiutazólapokat, valamint az egy összegben befizetett — személyenként 200 Ft-nak megfelelő konvertibilis valuta — vízumdíjat.

A vízumkiadó az útlevelek adatai alapján ellenőrizzé, hogy az UTASLISTA-n feltüntetett adatok megegyeznek-e az útlevél, valamint a be- és kiutazólap adataival.

A vízumkiadó ellenőrizzé továbbá, hogy a bonni külképviselet távirata alapján az utazásból kizártszemély szerepel-e az utaslistán és részt vesz-e az utazásban. Amennyiben az UTASLISTA-n, illetve a határfigyelőzetésen szerepel és együtt utazik a csoporttal, a listáról törölje és intézkedjen a visszautaztatására.

Amennyiben a vízumkiadás feltételei biztosítottak, az UTASLISTA-n a vízumnak fenntartott helyen helyezze el a vízumbélyegzőlenyomatot, azt vegytintás tollal értelemszerűen töltsé ki és írja alá.

A vízumbélyegzőlenyomatba vízumszámot és vízumdíjat feltüntetni nem kell.

Az UTASLISTA kezelése megegyezik a francia csoportok utaslistáinak kezelésével.

A KEO ÉS MEGYEI IGAZGATÁSRENDESZETI SZERVEK ÁLTAL KIADOTT VÍZUMOK ÉS KIUTAZÁSI ENGEDÉLYEK KEZELÉSÉNEK RENDJE

a) Vízumok:

Az egy éven alul Magyarországon tartózkodó külföldiek részére a KEO, illetve a megyei idegenrendészeti szervek indokolt esetben új beutazásra érvényes vízumot adnak ki.

A vízum száma 99— —1—9—R. A vízum felvételéhez a külföldi a külképviseleteken illetve a határátkelőhelyeken rendszeresített, fényképpel ellátott vízumkérő nyomtatványt tölt ki. Kilépés alkalmával az előző beutazásakor kezelt vízummal és kiutazólappal kell kiléptetni, a jelentőszolgálatban a 24-es szalagterv szerint kell jelenteni.

Az ismételt beutazáskor a KEO illetve megyei idegenrendészeti szervek által kiadott vízummal (99— —1—9—R) kell beléptetni és a 21-es szalagterv szerint kell jelenteni. A kiléptetés mindig azzal a vízummal és kiutazólappal történik, amelyekkel a beléptetés történt. A többszöri vízum kezelésének módja megegyezik a külképviseleten illetve a határállomásokon felvett többszöri vízum kezelésének módjával.

b) Kiutazási engedélyek:

A KEO és a megyei idegenrendészeti szervek az egy évnél hosszabb ideig (letelepedés céljából beutazott, letelepedett, ösztöndíjas diák, hivatalos stb.) hazánkban tartózkodó külföldieket — utazásaiknak pontosabb nyilvántartása céljából — állandó engedélyszámmal látják el (99— —5.).

Az állandó vízumszám a nem szocialista országok állampolgárai és hontalanok kiutazási engedélyében minden esetben fel van tüntetve.

A szocialista országok állampolgárai kiutazási engedélyében csak nem szocialista országba történő utazás esetén szerepel az állandó engedélyszám. E kategóriákat az idegenrendészeti szervek az utazáshoz (kisméretű 916 026 3116; 916 026 3117 cikkszámú) ki- és beutazólappal látják el. Ezen külföldiek be- és kiléptetése, valamint a jelentőszolgálatban való szerepeltetése kizárólag a be- és kiutazólapon (és a kiutazási engedélyben) feltüntetett állandó vízumszám alapján a 23-as szalagterv szerint történhet.

A nyomtatvány hiányában a kiléptetés nem engedélyezhető. Ha a belépni szándékozó személy vesztette el a beutazólapját, de van érvényes engedélye, a személyt be kell léptetni, és a beutazólap hiányáról a KEO-t géptávirón értesíteni kell. A FEP ügyeletes gondoskodik arról, hogy ilyen esetben is az adatrögzítés 23-as szalagtervvel történjen.

Az érvényes ki- és visszautazási engedéllyel rendelkező külfölditől nem kell bevonnai sem a kiutazás, sem a beutazás alkalmával a magyarországi tartózkodásra jogosító érvényes okmányt (tartózkodási engedély igazolvány, ideiglenes tartózkodásra jogosító igazolás)!

A Magyarországon letelepedési engedéllyel rendelkező szovjet állampolgárok és állampolgárságra tekintet nélkül hozzátartozóik rokonlátogatás céljából — amennyiben szovjet beutazási engedéllyel rendelkeznek — meghívólevél nélkül kiléptethetők.

**KÜLFÖLDI LÉGIJÁRMŰVEL VÉGZETT,
NEM KÖZFORGALMÚ REPÜLÉSHEZ
AZ ELŐZETES ENGEDÉLY MEGADÁSÁHOZ SZÜKSÉGES
HOZZÁJÁRULÁS SZABÁLYAI
BUDAPEST FERIHEGY HATÁRÁLLOMÁSON**

1. A polgári repülésről szóló 1981. évi 8. számú törvényerejű rendelet végrehajtására kiadott 17/1981. (VI. 09.) BM számú rendelet 32. § (2) bekezdésében meghatározott hozzájárulást — az információáramlás gyorsabb biztosítása céljából — a Budapesti Légi és Folyami Forgalmellenőrző Pont parancsnoka, távollétében Fe—1 átkelőhely ügyeletes tisztje adja ki.
2. A Légügyi Igazgatóságtól, illetve munkaidőn túl a Légiforgalmi és Repülőtéri Igazgatóság Légiforgalmi Tervező Csoportjától Fe—1 átkelőhely ügyeletes tisztje vegye át a telexen beérkező előzetes repülési kérelmet.
3. Az előzetes repülési kérelmeknek tartalmaznia kell az ellenőrzéshez szükséges adatokat.
 - A gép lajstromszámát,
 - a berepülés várható időpontját,
 - a gép személyzetének, utasainak személyi adatait (teljes név, születési hely, idő, állampolgárság),
 - az utazás célját,
 - a kilépés időpontját.
4. Az adatok alapján Ferihegy—1 átkelőhely ügyeletes tisztje a tiltónévjegyzékben és a határfigyelőztetésben hajtja végre a szükséges ellenőrzéseket.
5. A Magyar Népköztársaságba nemkívánatos személy berepüléséhez a hozzájárulást az átkelőhely ügyeletes tiszt tagadja meg, és ezt írásban az Igrend. CsF-ség ÜTI-nek is jelentse.
6. Az átkelőhely ügyeletes tiszt írásban adott értesítésben igazolja vissza a Légügyi Igazgatóságnak vagy a tervező csoportnak, hogy a résztvevő személyek az MNK légtérébe való berepüléshez szükséges előzetes engedély megadásához a hozzájárulást kiadja.
7. Az átkelőhely ügyeletes tiszt a berepüléssel kapcsolatos adatokat az e célra rendszeresített nyilvántartási naplóba rögzítse, a telexeket pedig időrendi sorrendben tárolja. A telexen is jegyezzel fel a hozzájárulás megadását vagy megtagadását. A telexeket egy évig kell tárolni, utána megsemmisítendők.
8. A Budapesti Légi és Folyami Forgalmellenőrző Pont Parancsnoka gondoskodik az átkelőhely ügyeletes tiszt és a Légügyi Igazgatóság közötti zökkenőmentes munkakapcsolatról.

KÜLFÖLDI LÉGITÁRSASÁGOK REPÜLŐGÉPSZEMÉLYZETÉNEK ÁTLÉPTETÉSE

A Magyar Népköztársaság területére menetrendszerű járatokat indító légitársaságok közül az AIR FRANCE, a BEA, az IRAQ AIRWAYS, a KLM, a LUFTHANSA, a PAN AMERICAN és a SWISSAIR légitársaságok Budapesten éjszakázó személyzete vízum nélkül léptethető be.

A személyzet minden tagja érvényes útlevét, szakszolgálati engedéllyel vagy egyéb személyi igazolvánnyal kell, hogy rendelkezzen. Belépéskor előreszámozott adatlapot kell kitölteniük és a jelentőszolgálatban szerepeltetni kell. Az adatlapszám tizedik számjegyként a tartózkodás hivatalos jellegét jelző „9”-es számot kell írni.

Az útiokmányba az átléptető bélyegzőlenyomatot nem kell elhelyezni.

A MAGYAR NÉPKÖZTÁRSASÁGBAN LEVŐ KÜLKÉPVISELETEK JEGYZÉKE

Afganisztáni Demokratikus Köztársaság
 Albán Szocialista Népköztársaság
 Algériai Demokratikus és Népi Köztársaság
 Argentín Köztársaság
 Amerikai Egyesült Államok
 Ausztrália
 Belga Királyság
 Bolgár Népköztársaság
 Bolíviai Köztársaság
 Brazíl Szövetségi Köztársaság
 Csehszlovák Szocialista Köztársaság
 Dán Királyság
 Ecuadori Köztársaság
 Egyiptomi Arab Köztársaság
 Finn Köztársaság
 Francia Köztársaság
 Görög Köztársaság
 Holland Királyság
 Indiai Köztársaság
 Indonéz Köztársaság
 Iraki Köztársaság
 Iráni Iszlám Köztársaság
 Japán
 Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság
 Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság
 Kambodzsai Népköztársaság
 Kanada
 Kínai Népköztársaság
 Kolumbiai Köztársaság
 Korei Népi Demokratikus Köztársaság
 Kubai Köztársaság
 Lengyel Népköztársaság
 Szocialista Népi Líbiai Arab Jamahiriya Budapesti Népi Irodája
 Mexikói Egyesült Államok
 Mongol Népköztársaság
 Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királyság
 Német Demokratikus Köztársaság
 Német Szövetségi Köztársaság
 Nicaraguai Köztársaság
 Norvég Királyság
 Olasz Köztársaság
 Osztrák Köztársaság
 Perui Köztársaság
 Portugál Köztársaság
 Román Szocialista Köztársaság
 Spanyolország
 Svájc
 Svédország
 Szíria Arab Köztársaság
 Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetsége
 Török Köztársaság
 Uruguayi Keleti Köztársaság
 Venezuelai Köztársaság
 Vietnami Szocialista Köztársaság
 Palesztin Felszabadítási Szervezet Képviselője
 Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetségének debreceni Főkonzulátusa

**A MAGYAR NÉPKÖZTÁRSASÁGBAN
NINCS KÜLKÉPVISELETÜK**

Bangladesi Népi Köztársaság	Varsó
Benini Népi Köztársaság	Bukarest
Bourkina Fasso Demokratikus és Népi Köztársaság	Moszkva
Burmai Unió Szocialista Köztársaság	Prága
Burundi Köztársaság	Bukarest
Ciprusi Köztársaság	Moszkva
Costa Ricai Köztársaság	Bonn
Dominikai Köztársaság	Róma
Szocialista Etiópia	Moszkva
Fülöp-szigeteki Köztársaság	Bukarest
Ghanai Köztársaság	Prága
Grenada	Moszkva
Guyanai Szövetkezeti Köztársaság	Moszkva
Hondurasi Köztársaság	Róma
Írország	Bécs
Izlandi Köztársaság	Moszkva
Jamaica	Moszkva
Jemeni Arab Köztársaság	Moszkva
Jordán Hasemita Királyság	Belgrád
Kenyai Köztársaság	Moszkva
Kongói Népi Köztársaság	Moszkva
Kuwait Állam	Belgrád
Laoszi Népi Demokratikus Köztársaság	Moszkva
Libanoni Köztársaság	Bécs
Madagaszkári Demokratikus Köztársaság	Moszkva
Malaysiai Államszövetség	Varsó
Mali Köztársaság	Berlin
Marokkói Királyság	Bukarest
Mauritániai Iszlám Köztársaság	Moszkva
Máltai Köztársaság	La Valletta
Nepáli Királyság	Moszkva
Nigériai Szövetségi Köztársaság	Varsó
Pakisztáni Iszlám Köztársaság	Bécs
Panamai Köztársaság	Belgrád
Ruandai Köztársaság	Moszkva
Sierra Leone-i Köztársaság	Moszkva
Srí-Lankai Demokratikus Szocialista Köztársaság	Moszkva
Szenegáli Köztársaság	Moszkva
Szingapuri Köztársaság	Moszkva
Szudáni Demokratikus Köztársaság	Moszkva
Tanzániai Egyesült Köztársaság	Moszkva
Thaiföldi Királyság	Bécs
Tunéziai Köztársaság	Bécs
Új-Zéland	Bécs
Zaire Köztársaság	Bécs
Zambiai Köztársaság	Moszkva
Zimbabwe	Berlin
Zöldfoki Köztársaság	Moszkva
San-Marinói Köztársaság főkonzulátusa	Bécs

70

**AZ MNK AZ ALÁBBI ÁLLAMOKKAL NINCS ÁLLAMKÖZI
KAPCSOLATBAN**

Andorrai Völgyiség
 Antigua (Nagy-Britannia társállama)
 Baharian állam
 Barbados
 Bahama-szigetek
 Botswanai Köztársaság
 Bhután
 Chilei Köztársaság
 Dél-Afrikai Köztársaság
 Dominica (Nagy-Britannia társállama)
 Arab Emírségek Szövetsége
 Gaboni Köztársaság
 Guatemalai Köztársaság
 Haiti Köztársaság
 Izrael Állam
 Kameruni Szövetségi Köztársaság
 Katari Emírség
 Komore Köztársaság
 Koreai Köztársaság (Dél-Korea)
 Lesothói Királyság
 Malawi Köztársaság
 Mauritius
 Monacoi Hercegség
 Naurui Köztársaság
 Namíbia
 Nyugat-Szamoai Független Állam
 Ománi Szultánság
 Paraguayi Köztársaság
 Saint Vincent (Nagy-Britannia társállama)
 Saint Kitts, Nevis és Anguilla (Nagy-Britannia társállama)
 Salvadori Köztársaság
 Suriname
 Seychelle-Szigetek
 Szaud-Arábiai Királyság
 Szváziföldi Királyság
 Tajvan
 Tongai Királyság
 Vatikán

38

TARTALOMJEGYZÉK

	Oldal
I. Általános rész	1
II. A vízumkiadással kapcsolatos tiltó- és korlátozó rendelkezések	2
III. A vízumkiadás szabályai és gyakorlati végrehajtása	4
IV. A külföldiek be- és kiléptetésével kapcsolatos egyes feladatok	6
V. A Magyar Népköztársasággal kötött vízummentes egyezmény alapján beutazások rendje	8
VI. Jelentési és felterjesztési kötelezettségek	14
VII. Egyéb rendelkezések	15
1. számú melléklet Vízumkiadásra jogosult FEP-ek	17
2. számú melléklet A vízum nemét jelző számok	18
3. számú melléklet Vízumdíjak	19
4. számú melléklet Tiltónévjegyzék kezelésével kapcsolatos feladatok	20
5. számú melléklet A tiltónévjegyzékben szereplők belépésekor végrehajtandó feladatok	21
6. számú melléklet Diplomata és szolgálati láttamozású vízum kiadása	22
7. számú melléklet Városnézési engedély kiadása a Budapesti FEP-en	23
8. számú melléklet Városnézési engedély kiadása a bécsi, bukaresti és kolozsvári külképviseleten	24
9. számú melléklet Vízumkiadás a Berlin nyugati szektorainak állandó lakosai részére	25
10. számú melléklet A külföldiek rendszetével kapcsolatos szabálysértést elkövetők helyszíni bírságolása	26
11. számú melléklet Fegyver (és lőszer) kísérő igazolvány kiadása és nyilvántartása	27
12. számú melléklet A francia csoportok beutazásának szabályai	28
13. számú melléklet Az NSZK turista csoportok vízumfelvételének, be- és kiutazásának szabályai	29
14. számú melléklet A KEO és megyei idegenrendészeti szervek által kiadott vízumok és kiutazási engedélyek kezelésének rendje	30
15. számú melléklet Külföldi légitársasággal végzett nem közforgalmú repüléshez az előzetes engedély megadásához szükséges hozzájárulás szabályai Budapest Ferihegy határállomáson	31
16. számú melléklet Külföldi légitársaságok repülőgépszemélyzetének átléptetése	32
17. számú melléklet A Magyar Népköztársaságban lévő külképviseletek jegyzéke	33
18. számú melléklet A Magyar Népköztársaságban nincs külképviseletük	34
19. számú melléklet Az MNK az alábbi államokkal nincs államközi kapcsolatban	35